

ALTECO

مؤسسة نور الدين التجارية

ت. ٠١/٢٠٤٤٩٩٩ - ف. ٠١/٢٠٤٤٩٩٩

النهار

Vendredi 17 Janvier 1997 - 64ème Année - N° 16477

الطبعة: 16 - عدد: 16477 - تاريخ: 17/1/1997

microcom U.S.A. Fax Modems

Aren't YOU looking for the world's largest information network, the INTERNET??

You are certainly looking for the best modems ever!!

No need to be surprised we have what you need.

From the inventors of MNPS, MNP10 (Microcom Network Protocol), & APT (Advanced Parallel Technology) you can find your 28.8 & 33.6 Microcom Fax Modems at the best competitive prices (includes Rockwell Chips).

LOOKING FOR MASTER DEALERS IN ALL LEBANON

الوكلاء الحصريين لـ MICROCOM في لبنان: **al zakira**

Tel: 01/502475-6, Haykal Center, near AUB.

على الهواء...

الزميل عماد الدين انجب يقدم برنامجاً يومياً على قناة "أوربيت" التلفزيونية منته ساعته.

البرنامج أثار جدلاً كبيراً منذ بدأ، أولاً لاهمية المواضيع التي يتناولها، وللشخصيات التي يستضيفها، خصوصاً عندما يكون الضيف حاكماً عربياً، ثم للتلفونات و"الفاكسات" التي يتلقاها (أمدت ساعة ونصف ساعة) مباشرة، وعلى الهواء، دون وديون رقابة، والتي تكون عادة ساخنة، بل ساخنة جداً، فهي في النهاية مناسبة كي يستفرد المواطن الناعم من دون خوف.

باختصار، البرنامج خرج عن مألف الاعلام العربي، وقبل اسبوعين تقريباً، حمل الزميل عماد كاميرته وذهب الى ليبيا، واستضاف العقيد القذافي في خيمته الشجرية، في طابوق.

كانت الملتفات محمدين ومنمطين، وخصوصاً اجوبة العقيد عن التساؤل التي اثمرت عليه من جميع انحاء العالم.

لكن الدور الثوب عندما أثار مقدم البرنامج مع الزعيم الليبي قضية العلاقات الفلسطينية التي طرحتها العقيد من بعده، بدرجة عدم حاجتها الى البقاء في ليبيا، ما دام قد أصبح لها وطن في الضفة الغربية وغزة.

الملتفات (٥٠٠ عائلة) علق على الحدود بين ليبيا ومصر، لا مصر انحصاراً، ولا ليبيا انحصاراً، ولا استطاعت الوصول الى "الوطن" الذي أرسلها اليه القذافي.

وأولاً علقات منظمات الخير واللاجئين في العالم، لما بقي من هذه الملتفات من يصل الى وطن، او يعود من حيث طرد.

على الهواء" دافع العقيد عن موقفه، فأثارته بحرج إسرائيل بهذا التصرف، عندما يجيد الى فلسطين شعباً "مشرقاً".

واصر عماد الدين انجب على الاعتراض، واصفاً العلاقات الفلسطينية بأنها "مهمة وسجينة لدى العالم".

— التتمة في الصفحة ١٦ —

نبيل خوري

الضمانات الأميركية عقدة أزمة جديدة بعد الخليل؟

نتنياهو: نتطلع الى ابرام اتفاقات مع عرب آخرين



جنود إسرائيليون يتزاورون العلم الإسرائيلي من موقع في الخليل في بداية إعادة التوطين في المدينة (١٦ ف ب تليفوتو)

بعد ٢٠ سنة من الاحتلال بدأت القوات الإسرائيلية وسد امواج الفلسطينيين الساعدين الى مدينة الخليل في الضفة الغربية ليرافق ذلك مع مصادفة الكنيست في جلسة استثنائية استمرت ١٢ ساعة على اتفاق إعادة التوطين الذي وقته إسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية بالأدرف الأولى الخمس، ولكن من غير ان ينعكس ذلك بروز تفسيرات لرسالة الضمانات

التي تضمنت تحديد المواقع التي سيسحب اليها الجيش الإسرائيلي مستقبلاً في الضفة الغربية. واعلن رئيس الكنيست دان تيتون عندما تحدث ٩٠ نائبا في الجلسة ان ٨٧ نائبا صوتوا لصالح الاتفاق وعارضه ١٧ وامتنع نائب واحد عن التصويت.

وقال رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتنياهو بعد التصويت على الاتفاق الذي تعارضه الحزب الليبير

الازمة تنتظر التدخل السوري

المبارزة تحتم: بري يصف "الترويك" بـ "الغطاء للهيمنة والاختلاسات"

خرجت "أزمة الركاكين" اس من ظرها السياسي الذي تمثل في سجل كل مضبوطا بامر مألوف الى حد ما في اليوم السابق، الى ان تحول تراشفا نخل فيه العامل الشخصي خلفا للامه الى مباحثات جدية في انتظار وساطة او تدخل لم تظهر لها بعد اي ملامح.

والواقع ان ردا وزع منه امس لوساط قريبة من رئيس مجلس النواب نبيه بري على كلام لرئيس الجمهورية الياس المرابي امام النواب الذين زروه قبل ظهر امس في قصر بعبدا اوضح ان الازمة لفلتت من مقالها، وان بري ماض الى حيث لم يبلغ قبله اي مسؤول في خلفه من رئيس الجمهورية وباتت هذه الازمة في السجال تخرج عتبات استنفال حذرة حول مال الازمة والذي استتخذه قبل ان تخفي الى تدخل سوري محتوم، يبدو رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري أكثر الذين يتوقعونه بخيل لتزاهم اليك في الفصل المتفجر الجديد من السجال لطلق مع اتفاق المرابي الكلام الذي نطقه نواب اول من امس

عن بري متضمنا تعبير "الطلاق المبرزي" و"زواج المتعة" في سياق تأكيد "عني الترويك". ونائب رئيس الجمهورية الى وصف هذا التعبير بأنه "امر غير مقبول ومسيء الى البلاد ولا يجوز ان يقال كلام بهذا الخطر ولا ينشر على صفحات الصحف في هذه الظروف الحساسة". وقال، للمرة الاولى، ان "الخلاف القائم مع رئيس مجلس النواب هو في إطار التعديلات الدستورية فقط"، مؤكدا تمسكه بهذه التعديلات وعزمه على طرحها قريبا في مجلس الوزراء.

وسرعان ما الهب هذا الرد المبرزة الكلمية، فصار الرئيس بري، عبر مصادر قريبة منه، الى توزيع رد على الرد تسم بحدة بالغة ووجه فيه ان رئيس المجلس "ارتضى ما سمي بالترويك" صيغة للتعاون بين المؤسسات، ولما اكتشف انها تستخدم غطاء للهيمنة والاختلاسات ووجه اليد على المؤسسات وان المحود بها مخطئة القوتين وتهميش المؤسسات وتعطيل دورها، وان الذين يتكلمون عن خيانة المؤسسات لم يتركوا لها اي كرامة، لجهة

— التتمة في الصفحة ١٦ —

ليست لوجه الله

المشكلة ان تلك التي ينفذ وتنفذ من طرحة، كملود مصر خذت السيل من على، لذي تجبر اي أزمة بين الرؤساء ذات تشعبات غير واضحة.

وتقول الناس، فورا، ان وراء القصة قصة اكبر منها، قصة "الترويك"، مثلا، ليست هي القصة الحقيقية، هذا ذاك الناس، وبهم يقسم بأخلاق الأيمان.

في حال ايها ليست لوجه الله، او لوجه النظام الديوقراطي، او لوجه الحرس على فصل السلطات والفصل بين القوتين.

أما قد تكون فصلا جيدا من حكمة لبريق الزنت، التي تكت مرفوعة ومستطرفة ولا يستبعد ان تكون حليلة قد اشتقت الى عاتك القديسة، وزكزة الوهم السياسي، وبالتالي زكزة الرئاسة.

وليس في سبيل التسلية، بالطبع، بل ليبي الحال غير مستقر تماما، ومميا لركسة التزم ترم لذي ذو موعود.

ولا تعجب حالك وتناول اقناع الناس بلحا بسيطة، ولا تتدبر كيف عرس او كك رمان.

ثمة شيء آخر أهم وأكبر، يقولون.

وزيرون الشفاء تضرأ.

صحيح ان التعديلات الدستورية، التي يصر عليها الرئيس المرابي، تثير حساسية معينة وقلقا غير الطوائف والقبائل من المين.

ثم، يتعامل الناس ما سر العودة للمهاجرة المناضلات المشرقة، وفي هذا الوقت بالذات داخل مجلس الوزراء، وبما يروي ان الحزب لاقم وان زمان الويل بالانسان قد دول.

كما لو ان الوجود علامت تلك النحلة التي كانت تلطع في الدوالي من الأيام، بحيث يتساقط الجميع في العم.

فلا يبقى احد أفضل من احد، ولا رئيس يتم على حريز فيما الرئيس الآخر ينام على "الترويك" والرئيس الثالث يطلقها نريزا ويتزوجها متعق.

وكما لكل امرء من دمعه ما تتولد، ورواينا لهم من دمهم الكثير، فان لكل منهم في هذه الحقة حصة وهم.

هل هي معركة رئاسة الجمهورية، قد شرعت لوجه حقا، وشركت نشر غسيل "الترويك"، ونشر عزمها؟

سلا وجينة.

زيان

دعوى التحرش على كلينتون قضية سياسية نهايتها: من الكذاب؟

واشنطن - من وفق رمضان:

عندما طغت اتهامات بولا جونز للرئيس بيل كلينتون، في مؤتمر صحفي في ولاية أركنساس خفرت عنهما طغى لكرامتها ولحجرا الذي شرع به وهي في مواجهة حكم الولاية، يعرض عليها ملامسة جنسية معينة، بعدما تمكن بواسطة شرطي من حراسه من اقتحامها بدخل غرته في احد فنادق ليتل روك، عاصمة الولاية، فما هي قضية كست صريحة بعد سنوات التحكم والاستبداد.

وبنات المحكمة العليا، الاثنين ١٢ كانون الثاني الجاري بدرس ما اذا كان الرئيس، في ما بين وصلة منصبه، يمكن ان يتدخل في محاكمة اربع اشخاص، احدى الى ان يغادر البيت الأبيض، ما قبله مثل اي شخص آخر في وظيفة عامة يتناول القانون في وقت.

وليس نشر مجلة "بيورتيك" صورة بولا جونز على غلافها لا تكريسا لدموي قضائية خسرها الرئيس كلينتون حتى قبل ان تبدأ، خصوصا ان "بيورتيك" التي تملكها شركة "الواشنطن بوست" من من معالم الحزب الديموقراطي تاريخيا، وهي التي قامت مجلة تريجر جونز، التي تطلب بتعويض قيمته ٧٠٠ ألف دولار، تعمدت علنا فيما استعبر به لمؤسسات خيرية كما تعمدت انها ان

الويسي، عندما كان حكما تلك الولاية الصغيرة وعندما كانت بولا جونز موظفة صغيرة ممورة تقضي الحد من حيث تحديد المواقع التي سيسحب اليها الجيش الإسرائيلي مستقبلاً في الضفة الغربية. واعلن رئيس الكنيست دان تيتون عندما تحدث ٩٠ نائبا في الجلسة ان ٨٧ نائبا صوتوا لصالح الاتفاق وعارضه ١٧ وامتنع نائب واحد عن التصويت.

وقال رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتنياهو بعد التصويت على الاتفاق الذي تعارضه الحزب الليبير

وزير خارجية اللوكسمبور في بيروت: الدول الصغيرة مضطرة الى تأكيد هويتها باستمرار

نائب الرئيس السوري عبد الحليم خدام وزير الخارجية فاروق الشرع، واكد في خطاب لاقاه وخلفه امس في "استضافة سوريا للوفود في منصر اساسي للسلام"، وافادت الوكالة العربية السورية للانباء "سنا" ان المحادثات تجري في اوجها في المنطقة والعملية السلمية، وعلقت سوريا مع الاتحاد الأوروبي.

وقال بوس قبيل محادثته مع الشرع ان اتفاق الخليل "سيتمتع الطريق امام العمل من اجل بل بعض الخطوات الاخرى الخاصة بمعاودة المفاوضات السلم بين إسرائيل وكل سوريا ولبنان"، وأضاف في تصريح "أوربيت" ان الاتفاق "هو خطوة ايجابية على طريق السلام في الشرق الأوسط وناهل في ان يلتزمه الطرفان بصورة كاملة". واستبعد نوب الحرب بين سوريا وإسرائيل حتى مع اشتداد سخونة الحرب الكلاسيكية بينهما. وقال: "كنتي لم اشعر قط بوجود خطر حرب بين سوريا وإسرائيل خلال المحادثات التي اجريتها مع المسؤولين الإسرائيليين، وعلى العكس من ذلك، شرحت ان ثمة حرصا على معاودة مفاوضات السلام وقيل كل شيء معاودة المفاوضات بين سوريا وإسرائيل".

واشار الى ان جلوسه الحالية في المنطقة تمتع الى التحضير لتواي بانه الرئاسة السورية للاتحاد الأوروبي في وقت لاحق من هذه السنة.

واكد في تصريح اذاعي به قبل مغادرته مطار دمشق ان الاتحاد الأوروبي يرى ان بنة المستوطنات الإسرائيلية الجديدة في الأراضي المحتلة "يشكل عائقا لعملية السلام".

وتعا إسرائيل الى ان "توقف هذه السياسة"، أما في إمكان معاودة المفاوضات السلم على المسار السوري واللبناني، وشدد على ان اتفاق الخليل "لا يشكل نقطة انعطاف في عملية السلام".

وبنكر ان جلوسه بوس شملت إسرائيل ومنطقة الحكم الذاتي الفلسطينية ومصر واليمن وسوريا ولبنان.

بلاغ

حفاظا على مصالحهم، يُطلب من المضمونين بواسطة وسيط التأمين السيدة رلى ناصر خياط.

DIMA انشورنس أند رانشورنس سرفيسز.

الاتصال بشركة بنكرز اشورنس ش.م.ل.

على الأرقام التالية فور خراجهم هذا البلاغ.

ارقام الهاتف هي:

٠٩/٢٢١٦٧٠-١ و ٠٩/٢٢١٦٦٨-٩

أو بواسطة الفاكس على الأرقام التالية:

٠٩/٢٢١٦٦٩ و ٠٩/٢٢٠٥٠٤

FUTURE PUBLISHERS

يعتبر الله تعالى للمستقبل للنشر الإلكتروني ش.م.ل.

تقديم

مصحف التجويد

THE BEST MULTIMEDIA HOLY QUR'AN

على قرصان الكومبيوتر 3 CD-ROM

للقرآن الكريم مجودا ومبرلا ناسلون عصبي

استخدام للعين للذات على اكمل النجود

مع ترجمة الى الانجليزية ويحت متالي الكلمات

الموافق عليه من قبل طر المعفي في الجمهورية اللبنانية

القرآن - مصحف - اسفل

تلفون ٠١-٢٢١٦٦٧

فاكس ٠١-٢٢١٦٦٨

N.G. ARAMAN & Cie.

تقديم زياتها الكرام أنه بالإضافة الى أرقامها العادية يمكنهم الاتصال بها على الأرقام التالية:

03/ 345494 - 03/ 303050 - 03/ 303080

03/ 303113 - 03/ 694468

FAX: 01/ 215837 - 01/ 261344

2000

لاحة زفاف كاملة، متنوعة وغنية

حسم من ٢٠٪ إلى ٥٠٪

Boutique 2000

فردان، سنتر فردان ٢.٠٠٠، هاتف: ٠١/٢٤٧٩١

وتعلن الشركة أنه في حال عدم الاتصال بها قبل تاريخ ٣١ كانون الثاني ١٩٩٧، ستعتمد نسبة الى لقاء بالوسائل الخاصة بالتلفزيون.

يعتبر كل مضمون متخذاً محل إقامة له في مركز شركة DIMA انشورنس أند رانشورنس الكائن في الطابق الثالث من مركز بزمان. جوبه وهو محل إقامته الأخير المعروف من شركة بنكرز.

مبشور

انشورنس ش.م.ل.

ش.م.ل. ٩٢٢٢٢ محل شركات التأمين ٩٢٢٢٢ حاصلة لامتياز التأسيس عام ١٩٩١

تلفون ٠١-٢٢١٦٦٧

فاكس ٠١-٢٢١٦٦٨

خيما الهنا

مطعم ومقهى

افطار يومي طيلة شهر رمضان المبارك

تقاطع الاونيسكو - كورنيش الزرعة

تلفون: ٠١/٢٨٧٨١٠٠

SOLDES 20 à 50%

Sur toute la collection AUTOMNE-HIVER 96-97

Hezbollah - Rue Said Fréchet - Bloc Commercial - Tel: 01/457944

دومتكس

SOLDES

تفتح السبت طول النهار

البحراني ٢٤٥٩٠٣

الزويدي ٢١٨٩٩

فان دي فون ٢١١١٣٧

خارج عري

SOLD ANGEL

PROUD RE DUC KASLIK

الجمهورية اللبنانية
وزارة الموارد المالية والاقتصادية
مجلس الامام والاعصار
مشروع تأهيل وتحديث شركة في منطقة عكار بفرود
تأهيل المسكن المتكاملين

حصلت الحكومة اللبنانية على تمويل من البنك الدولي للاقتصاد والتعمر بمخصصات لتأهيل وتحديث شركة في منطقة عكار بفرود. في لادعوة مقترحة للشركات التي سبق ونقلت مشاريعها، وموضوعها إضمار الضارفين لتكثيف فكتامة المسكن حسب المصالحير المحددة في وثائق المنافسة.

وتضمن المشروع تأهيل وإعادة إنشاء المشروع في قدم يشمل حوالي ١٤٠٠ فكتل سكنية فوقية مبنية خراش. ويتضمن العمل تأهيل حوالي ١٠٠ اكم من الاقضية، منطقت كتيبة، جيتا، القلق، تأهيل مبنى الإدارة، جسر قنات، تأهيل فكتلة بوابات متحركة لاسد ففروض حسب اامد.

يمكن الحصول على ملاء المشروع كالتالي: المصالحير حسب المشروع من ١٩٩٧ حتى ٢٠٠٠ بمجلس الامام والاعصار لفاك تسديد اامد وقدر ١٠٠٠ دولار امريكي بموجب شيك مصوحي مصفق وبدم مجلس الامام والاعصار لتكثيف اامد اعتبارا من يوم الاثنين الموافق ١٢/١٠/١٩٩٧ في كافة المصفقات المطلوبة لتأهيل المسكن قبل اامد ساعة كلفانية عشرة ظهرا بتوقيت بيروت المحلية من يوم الاحد الموافق ١٢/١٠/١٩٩٧ وذلك على الخواص كلفاني: مجلس الامام والاعصار - لثة السواي - بيروت - لبنان.

**تصل بالرؤساء الثلاثة وشمس الدين وغيث
قباني تلقى دعوة لزيارة الكويت**

❖ **الجريدة**
التي لا يمولها القارئ
يمولها... المجهول

اقرار موازنات الزراعة والتعليم المهني والبريد
الحريري نفى خصخصة الهاتف والبريد

ولجنة الصحة
وخطة عملها

**بروع ترقية ضباط
قانون الابنية الاثرية**

**الهاشم: اهل البيت
من دون دف يرقصون**

صرح امين الوزير حسين جواد
المعاشم "ان الاء السياسي في لبنان
يقتصر الى رجال حولة يسوسون البلاد
بملوك واعية وتمج مسؤول"، وطلب
في بيان له لرب الدولة بالكف عن
الضرب بالطليل، لان اهل البيت من

COUNCIL

فرنجیه ناقش
سیاسة وزارت

محبته ريثما يجد نفسه في مسر
قتلون ترقية أربعة ضبط كانوا
الفرج الى رتبة ملازم بمفعول رجب
ولقرته. وببحث ايضا في تعدد
قتلون اصلاح للوضع المصرفي لاجل
تعميد المحكمة المصرفية الممل للنزاع


**فنيش يقترح
تعديل قانون**

تسوية مخالفات البناء

نواب عن سجال الهراوي وبري على نعيها
الحص: الغاء "الترويك" بالممارسة
حرب: خطوة الى المؤسسات والقانون

سنة صعبة

وقع النكبة لموريس في
تكون ١٩٩٧ "سنة صعبة"
تعتبر صعبة للسلام،
عمل صعبة على ايد
على حركة الامة والا
، "والم في ان يبط
سند على "امية ص
بشكله
لشمل الزراعة
للموسم
الزيتون، وقد
تعالج اليرتون،
للخارجية لموسم
شرح كبيرة في
استمرار
"ضرورة
القسري في
تطبيق
لداي في تطبيع
ليل،



CARPET PLUS

الطريق الأقصر لحلم يدوم.

ههنا أن تكون لكم في الموسم إفادة، فقررنا مرة جديدة أن نختصر بين الحادي عشر من كانون الثاني وآخر يوم من شباط. نعرض لكم في صالاتنا روائع مجموعاتنا من السجاد، الموكيت، الأرضيات والبياضات. ثم نختصر منها سوى الأسعار. فأسعارنا التي قازيت دوماً الحلم حسمنا لكم منها حتى ٣٥٪ ليتحقق حلمكم في صالاتنا ونكون لكم أقصر طريق.

٣٥٠٠٠ ل.ل	٤٠٠٠ ل.ل	سجاد عجمي كوشان (١٢٠ × ١٨٠)
٢٤٠٠٠ ل.ل	١٧٥٠٠ ل.ل	سجاد عجمي بوخاري (١٢٠ × ١٩٠)
١٥٠٠٠ ل.ل	١٦٥٠٠ ل.ل	سجاد عجمي بالوش (١٠٠ × ١٥٠)
٢٦٥٠٠ ل.ل	٢١٠٠٠ ل.ل	سجاد عجمي ناين (١٠٠ × ١٥٠)
٢٠٠٠ ل.ل / م	٢٠٠٠ ل.ل / م	باركيه خشبي فرنسي
٣٠٠٠ ل.ل	٣٠٠٠ ل.ل	طقم مناشف بلجيكية مطرزة (أقطع)
١٧٠٠٠ ل.ل	١٧٠٠٠ ل.ل	طقم مناشف بلجيكية مطرزة (قطعتان)
٨٨٥٠٠ ل.ل	٨٨٥٠٠ ل.ل	كوفرلي قياس ١٢٠
٣٢٠٠٠ ل.ل	٣٢٠٠٠ ل.ل	شراشف سرير مفرد
٩٠٠٠ ل.ل	٩٠٠٠ ل.ل	ستائر للحمام مع كشكش
٥٥٠٠ ل.ل	٥٥٠٠ ل.ل	روب للحمام (٩ قطع)
٥٥٠٠ ل.ل	٥٥٠٠ ل.ل	سجاد صيني
		سجاد فرنسي

كاريت بلاس شارع النهر بناية بنك بيروت، وزقاق البلاط قرب محطة أيوب.
هاتف: (٠١) ٥٨١٧١٤ / (٠٣) ٢١٧١٩٤ - ٢١٧١٩٢

كاريت بلاس: المختصر المفيد ..


**MITSUBISHI'S DOMINANT RECORD OF
1996 RALLY TITLES INCLUDES:**

*Asia-Pacific Rally Championship for Manufacturers (2nd year in a row)
World Rally Championship for Drivers
World Cup of Production Cars
Most Overall Victories (5 of 9 WRC events)*


The Mitsubishi Lancer obviously has more than just engine power propelling it into the upper class of international rallying. It also has the technological expertise accumulated from years of winning individual events and series championships. We like to think of the Lancer as our research centre on wheels—because only technologies and systems capable of enduring the grueling conditions of the world's rally circuits are deemed worthy for use in our production cars. Upwardly mobile? Claim the status you deserve. Drive a Lancer.

Experience the Mitsubishi Way

**1996 WRC
MOST VICTORIES**



**MITSUBISHI
LANCER**


**MITSUBISHI
MOTORS**

CREATING TOGETHER

EXCLUSIVE AGENT: DIMITRI MICHEL EID

SHOW ROOMS: CIACHRAFEH, SIOUF, GHAZALIEH STREET, ATCHINAK, MICHEL EID BLDG.
PHONE : 322523 - 328910 - 328911 - TELEX : MICHED 41413LE - FAX : 200733
DIBIN EL FIL, HORCH TABET, MAIN ROAD, PHONE: 498094 - 498826 - 498479

SPARE PARTS & SERVICE DEPT.: NAHR STR. NEAR ELECTRICITY OF LEBANON BLDG.
TEL : 444280 - 445328 - 583849

ALSO SOLD AT : AUTOTRADE - RICHAMOUN
GHAZALE MOTORS DAMON, BEIRUT, HANRA, LYON STR. & CHATAURA MAIN ROAD

MASTER CAR - TROPOLI

PUBLI FREIHA

استمرار الطلب على الليرة

بورصة بيروت

أُتِد سِنْدَات الخِزْنَة وَالْوَدَائِع

أُتِد سِنْدَات الخِزْنَة وَالْوَدَائِع

- **سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠)**

حركة التداول في 1997/1/1									
NO COMPT STOCKS الصفحة الرقم	PRICE I.L. معر الحد	QUANTITY STOCKS كم	TOTAL STOCKS المالكية	TOTAL STOCKS المالكية	EXCHG PRICE معر الحد	LAST PRICE الحد	LAST PRICE الحد	LAST PRICE الحد	SHARE اسم الشركة
16670	5917	5917	708447	18.5	151.97	11			"Soldiers "A" (1st Firing) "مواليد" (القوات الأولى)
16671	8300	8300	805345	18.75	151.97	11			"Soldiers "A" (2nd Firing) "مواليد" (القوات الأولى)
16671	5420	38870	48820	18.75	151.97	10.675			"Soldiers "B" (1st Firing) "مواليد" (القوات الأولى)
16671	5186	37235	43171	18.75	151.97	10.675			"Soldiers "B" (2nd Firing) "مواليد" (القوات الأولى)
-	19391	3600	85641	12.375	151.97	12.375			Reps Lithium pour le Command "C" الوكالات الطيران
7	1790	-	18804	1.3562	129.926	1.3562			Client Lithium شركة الليثيوم
3	2214	-	5960	1.25	171.946	1.25			Client Lithium شركة الليثيوم
4	9395	-	1740	-	236.96	6.388			Client Blac العمدات الأولى
-	10461	-	6000	-	229.96	6.87			Client Blac (Nominal) العمدات الأولى (الاسم)

Block Trade outside Trading The
مطابقة مباشرة خارج الحركة

مكة مفأ صوت

مخات لمس مرغا بيروت لملي پولنر **تلقه ٥١٢٣ هـ، نمبا ٩٨٦٥ هـ خضد تي ٧٧٦ مسمي.**

ولفرتة سمع پولنر: «ولفرت ملخل لخدق ٢١ بلقره، ينما خمس پولنر من دون عمل واخران مسافران هما: «جمن» و«ابندر»».

ويفتن وعمل ٤٠١ بلقره، ينما ١٢ بلقره **لمكت انتظار وصولها المرة الاولى بسبب لكحة**

ويقال: ٢٠١٤ هـ.

البواخر الجديدة

الزيف	البلطاج (طن)	الزيف
٧	١٧٦/١٩٧٥	٧
٨	١٠٠/١٠٠٠	٨
٩	١٠٠٠	٩
١٠	١٠٠٠	١٠
١١	١٠٠٠	١١
١٢	١٠٠٠	١٢
١٣	١٠٠٠	١٣
١٤	١٠٠٠	١٤
١٥	١٠٠٠	١٥
١٦	١٠٠٠	١٦
١٧	١٠٠٠	١٧
١٨	١٠٠٠	١٨
١٩	١٠٠٠	١٩
٢٠	١٠٠٠	٢٠
٢١	١٠٠٠	٢١
٢٢	١٠٠٠	٢٢
٢٣	١٠٠٠	٢٣
٢٤	١٠٠٠	٢٤
٢٥	١٠٠٠	٢٥
٢٦	١٠٠٠	٢٦
٢٧	١٠٠٠	٢٧
٢٨	١٠٠٠	٢٨
٢٩	١٠٠٠	٢٩
٣٠	١٠٠٠	٣٠
٣١	١٠٠٠	٣١
٣٢	١٠٠٠	٣٢
٣٣	١٠٠٠	٣٣
٣٤	١٠٠٠	٣٤
٣٥	١٠٠٠	٣٥
٣٦	١٠٠٠	٣٦
٣٧	١٠٠٠	٣٧
٣٨	١٠٠٠	٣٨
٣٩	١٠٠٠	٣٩
٤٠	١٠٠٠	٤٠
٤١	١٠٠٠	٤١
٤٢	١٠٠٠	٤٢
٤٣	١٠٠٠	٤٣
٤٤	١٠٠٠	٤٤
٤٥	١٠٠٠	٤٥
٤٦	١٠٠٠	٤٦
٤٧	١٠٠٠	٤٧
٤٨	١٠٠٠	٤٨
٤٩	١٠٠٠	٤٩
٥٠	١٠٠٠	٥٠
٥١	١٠٠٠	٥١
٥٢	١٠٠٠	٥٢
٥٣	١٠٠٠	٥٣
٥٤	١٠٠٠	٥٤
٥٥	١٠٠٠	٥٥
٥٦	١٠٠٠	٥٦
٥٧	١٠٠٠	٥٧
٥٨	١٠٠٠	٥٨
٥٩	١٠٠٠	٥٩
٦٠	١٠٠٠	٦٠
٦١	١٠٠٠	٦١
٦٢	١٠٠٠	٦٢
٦٣	١٠٠٠	٦٣
٦٤	١٠٠٠	٦٤
٦٥	١٠٠٠	٦٥
٦٦	١٠٠٠	٦٦
٦٧	١٠٠٠	٦٧
٦٨	١٠٠٠	٦٨
٦٩	١٠٠٠	٦٩
٧٠	١٠٠٠	٧٠
٧١	١٠٠٠	٧١
٧٢	١٠٠٠	٧٢
٧٣	١٠٠٠	٧٣
٧٤	١٠٠٠	٧٤
٧٥	١٠٠٠	٧٥
٧٦	١٠٠٠	٧٦
٧٧	١٠٠٠	٧٧
٧٨	١٠٠٠	٧٨
٧٩	١٠٠٠	٧٩
٨٠	١٠٠٠	٨٠
٨١	١٠٠٠	٨١
٨٢	١٠٠٠	٨٢
٨٣	١٠٠٠	٨٣
٨٤	١٠٠٠	٨٤
٨٥	١٠٠٠	٨٥
٨٦	١٠٠٠	٨٦
٨٧	١٠٠٠	٨٧
٨٨	١٠٠٠	٨٨
٨٩	١٠٠٠	٨٩
٩٠	١٠٠٠	٩٠
٩١	١٠٠٠	٩١
٩٢	١٠٠٠	٩٢
٩٣	١٠٠٠	٩٣
٩٤	١٠٠٠	٩٤
٩٥	١٠٠٠	٩٥
٩٦	١٠٠٠	٩٦
٩٧	١٠٠٠	٩٧
٩٨	١٠٠٠	٩٨
٩٩	١٠٠٠	٩٩
١٠٠	١٠٠٠	١٠٠

مؤشر دوا جونز الميريكي		مؤشر كلك ٤٠ الفرنسي		مؤشر فينشتال تاليس البريتاني		مؤشر نيكي الياباني		مؤشر مكس الألماني	
القفال اليوم	القفال السابق	القفال اليوم	القفال السابق	القفال اليوم	القفال السابق	القفال اليوم	القفال السابق	القفال اليوم	القفال السابق
١٧٦٥,٢٧	١٧٦٢,٨١	٤٤٠٧,٠٧	٤٤١٧,٠٥	١٨٤٤,٦١	١٨٤٤,٦١	٩٩٩٢,٣١	٩٩٩٢,٣١	٢٩٨٨,٤١	٢٩٨٨,٤١
بورصة وول ستريت (\$)		القفال السابق		القفال السابق		القفال السابق		القفال السابق	
٧٨٨٤	٧٨٨٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤	٨٥٦٤
Alcoa	٧٨,٨١	Citigroup	٨٥,٦٤	JP Morgan Co.	٨٥,٦٤	Qualter Oats	٨٥,٦٤	Schaffner Fed. Sec.	٨٥,٦٤
Allied Sign.	٧٨,٨١	Citigroup	٨٥,٦٤	K Mart	٨٥,٦٤	Schlumberger	٨٥,٦٤	Schlumberger	٨٥,٦٤
Amchem	٧٨,٨١	Deere	٨٥,٦٤	Kellogg	٨٥,٦٤	Sony Paper	٨٥,٦٤	Sony Paper	٨٥,٦٤
Am Express	٧٨,٨١	Delta Air Lines	٨٥,٦٤	Litton	٨٥,٦٤	Sony Corp. Adr.	٨٥,٦٤	Sony Corp. Adr.	٨٥,٦٤
American Tel.	٧٨,٨١	Digital Equipment	٨٥,٦٤	Lockhead Martin	٨٥,٦٤	Tandy	٨٥,٦٤	Tandy	٨٥,٦٤
Amoco	٧٨,٨١	Disney Corp.	٨٥,٦٤	Loews	٨٥,٦٤	Tenneco	٨٥,٦٤	Tenneco	٨٥,٦٤
Asarco Inc.	٧٨,٨١	Eastm Kodak	٨٥,٦٤	Mallicindro	٨٥,٦٤	Texaco	٨٥,٦٤	Texaco	٨٥,٦٤
At & T	٧٨,٨١	Eastm Kodak	٨٥,٦٤	Merch	٨٥,٦٤	Union Carbide	٨٥,٦٤	Union Carbide	٨٥,٦٤
Avon Prod.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Merrill Lyn	٨٥,٦٤	Unilevs	٨٥,٦٤	Unilevs	٨٥,٦٤
Bankamerica Corp.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Min Mining	٨٥,٦٤	Up John	٨٥,٦٤	Up John	٨٥,٦٤
Bearings	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Mobil	٨٥,٦٤	US Life Insur Fund	٨٥,٦٤	US Life Insur Fund	٨٥,٦٤
Bell Corp.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Monasato	٨٥,٦٤	Usk Maration Grp.	٨٥,٦٤	Usk Maration Grp.	٨٥,٦٤
Besttel MY.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Motorola	٨٥,٦٤	Usk Steel Grp.	٨٥,٦٤	Usk Steel Grp.	٨٥,٦٤
Caterpillar	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Natl Semiconductor	٨٥,٦٤	Utd Techno.	٨٥,٦٤	Utd Techno.	٨٥,٦٤
Cleas Manh.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	NAVISTAR	٨٥,٦٤	Westinghouse El.	٨٥,٦٤	Westinghouse El.	٨٥,٦٤
Chevron	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Oec. Petrol.	٨٥,٦٤	Woodworth	٨٥,٦٤	Woodworth	٨٥,٦٤
Chrysler	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Pac. Gas	٨٥,٦٤	Xerox	٨٥,٦٤	Xerox	٨٥,٦٤
Citicorp.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Penny	٨٥,٦٤				
Coca Cola	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Pepsico	٨٥,٦٤				
Colgate	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Pfizer	٨٥,٦٤				
Columbia Gas	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Placer Dome	٨٥,٦٤				
Corning Inc.	٧٨,٨١	Essee Lander - A	٨٥,٦٤	Polaroid	٨٥,٦٤				

بورصة باريس (شف)			الانفل			الانفل			بورصة فرانكفورت (دراخ الماني)		
الانفل	السابق	التالي	الانفل	السابق	التالي	الانفل	السابق	التالي	الانفل	السابق	التالي
3.69	3.64	Tesco	7.27	7.21	Charter	131.80	134.80	Nord-Est	65.00	65.00	Azore
12.75	12.50	Thorn EMI	1.36	1.40	Coats Virella	305.00	320.00	Norsk Hydro	83.00	83.00	Alpi Liquide
14.82	13.99	Unilever	7.17	7.27	Commercial Union	260.00	235.00	O.N.A.	200.00	200.00	Alpi
2.28	2.25	Unilever Biscuits	2.42	2.45	Cookson Corp Plc	198.00	192.00	Oxoid	52.00	50.00	Anglo Amer. C. S.A.
2.58	2.59	Vodafone	1.03	1.03	Cordian	1815.00	1810.00	Perofina	200.00	200.00	Banque Paribas
43.90	43.70	Vodafone Corp.	3.76	3.79	Cornwallis	222.00	231.00	Philips Electronics	200.00	200.00	Banque Paribas
0.30	0.30	Zambia Corp. Inv.	3.38	3.33	Dalgely	214.00	227.00	Pinault-Printemps-R	295.00	295.00	Banque Paribas
مقالة			5.17	5.20	Dharm	56.00	61.00	Procter and Gamble	65.00	65.00	Banque Paribas
364		Alai Electric	7.94	7.91	Edi Plc	1.67	1.67	Radiotelecom	142.00	142.00	Banque Paribas
2690		Blagicronic Corp	4.04	4.06	Genl. Electric C.	157.00	157.00	Rochette (LA)	211.00	211.00	Banque Paribas
340		Canon Inc	9.44	9.78	GKN	925.00	940.00	Roche-UFAL	47.00	47.00	Banque Paribas
1520		Fuji Bank	9.26	9.26	GKN	790.00	790.00	Royal Dutch	79.00	79.00	Banque Paribas
1660		Fuji Photo Film	1.60	1.60	GKN	790.00	790.00	Saint-Gobain	1596.00	1596.00	Banque Paribas
1060		Hitachi	4.31	4.36	GKN	67.00	67.00	Saint-Gobain	255.00	255.00	Banque Paribas
3270		Honda Motor Jap	6.08	6.13	GKN	197.00	197.00	Saint-Gobain	350.00	350.00	Banque Paribas
337		Kirin Brewery	2.80	2.85	GKN	110.00	109.00	S.G.E.	391.00	391.00	Banque Paribas
1070		Matsumoto E Ind	4.52	4.56	GKN	11.00	9.20	Saint-Transport	238.00	238.00	Banque Paribas
1730		Matsumoto E Ind	13.67	14.00	GKN	26.00	29.00	Saint-Transport	63.00	63.00	Banque Paribas
1080		Mitsubishi Corp	7.42	7.38	GKN	117.00	120.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
1410		Nest Corporation	6.55	6.62	GKN	141.00	141.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
52		Nitron Kagaku San	7.79	7.82	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
309		Nip Steel Corp	6.39	6.41	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
1570		Nomura Secs	1.34	1.27	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
3630		Pioneer Elec.	2.14	2.20	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
3030		Sharp Corp	4.77	4.91	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
7690		Sony Corp	0.66	0.66	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
1520		Sunilomo Bank	5.86	5.86	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
2260		Takada Chem Inds	7.81	7.82	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
925		Sunilomo Corp	6.39	6.41	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
707		Toyota Motor Corp	7.60	7.62	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
3240		Toyota Motor Corp	1.47	1.47	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
487		Yamachi Sec	2.53	2.52	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
2260		Yamanouchi Pharm	4.28	4.28	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
بورصة فرانكفورت (دراخ الماني)			10.33	10.27	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
67.75	62.30	Bayer AG	4.28	4.28	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
1060.00	978.00	Bay Wer Monte	10.33	10.27	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
115.00	115.00	Bayer Benz AG	6.62	6.65	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
60.90	57.70	Deggusa AG	31.50	31.50	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
71.50	62.00	DT Babcock St	2.31	2.28	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
50.50	51.15	Dresdner Bank AG	4.51	4.68	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
70.45	69.30	Hoescht AG	9.10	9.07	GKN	100.00	100.00	S.K.F. Aktief			Banque Paribas
450.00	435.30	RWE-DEA AG	3.97	3.90	GKN	8.88	9.84	Bac Group	910.00	914.00	Legrand
139.00	139.00	Schering AG	3.97	3.90	GKN	8.88	9.84	Bac Group	604.00	595.00	Legrand ADP
77.45	77.45	Siemens AG	12.77	12.76	GKN	10.33	10.33	British Cel	799.00	800.00	Lochind
70.45	70.45	Siemens AG	12.77	12.76	GKN	10.33	10.33	British Cel	799.00	800.00	Lochind
21.70	21.70	Siemens AG	12.77	12.76	GKN	10.33	10.33	British Cel	799.00	800.00	Lochind
654.50	654.50	Siemens AG	12.77	12.76	GKN	10.33	10.33	British Cel	799.00	800.00	Lochind
392.00	388.40	Freusseg AG	7.08	7.25	GKN	4.15	4.17	British Telecom	1462.00	1502.00	LVNH
29.50	29.50	Freusseg AG	7.08	7.25	GKN	4.15	4.17	British Telecom	90.00	91.00	Lyonnais des Baux
40.40	40.00	Vebo AG	5.30	5.50	GKN	2.51	2.50	British Telecom	46.20	46.20	Metalnary
722.00	720.00	Volkswagen AG	1.05	1.00	GKN	10.33	10.33	British Telecom	55.30	55.30	Metalnary Corp.
76.50	76.47	Deutsche Bank AG	4.63	4.67	GKN	4.75	4.84	Cable Wireless	695.00	704.00	Modil Corp.
10.00	10.00	Deutsche Bank AG	4.63	4.67	GKN	4.75	4.84	Cable Wireless	31.00	31.00	Moulinex
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless	11.00	11.00	Nicotes
						4.75	4.84	Cable Wireless			

مكتبات القواعد العالمية

[illegible]

المشاور المرموق الدكتور عبد الله بن عبد الله بن عبد الله

[illegible]

With the cooperation of  **Merrill Lynch**
A tradition of trust.

للبيع شقة فخمة، فـرمان - شارع
البحر، ط ٨، صالون، مطبخ،
غرفة نوم، مطبخ، غرفة خلع،
حمامات، غرفة مستودع في الخلف،
تدفئة وتبريد وموقف سيارة وثـر ٥
٥٢٥٠٠٠ / ٥٢٥٠٠٠ / ٥٢٥٠٠٠
بلا وسيت، المصنوع ATATAV - ٨٠٤٩٥٩
(التصاميم بين
١٤٠٠ - ٨٠٠٠)

للمتطلبات المهنية والاعلامات
الرسمية في الصفحة - ١٦ -

Appx. 200m² lux to vendre
region Haret Sakhr, vue sur mer
3 ch. à c., salon, s.d.m., gr. cui-
sine équipée de meckler, cave
30m² + parking + générateur.
Contact: 03/211412

شاهية سوربولوكس في فـرمان ٧٤
او ٩٩٠٠٠. من جميع سيدي غـم
ميداً وشقة على المقام
للإقامة والتسليم والتسليم
فوري وتسليمات في الخلف للتلفون
٠١/٨٩٤٠٥٠ - ٠٢/١١٢٩٧٠

للبيع شاهية في الزمرور ١٤٥٠٠ م. مع
موقف تحت الأرض، سعر مفرط
تسليمات في الخلف للتلفون فوراً
٠٢/٢٧٩٩٧٧

للبيع أرض صناعية ٨٠٠٠ م. تارينا
مرصعة صناعية درجة أولى لمال
جـمـرـال، التـلفـون ٠٢/٢٢١٥٤١
٠٩/٢٢١٠٩٦

لرأس للرجوع - بـحـمـدـون الخبيزة
٤٠٠٠ م. الطريق العام - مـوـلـع
مستقر، التـلفـون ٠٢/٧١٩٤٠٢
بلا وسيت

إعلانات مبوبة

A well established computer
company is seeking female as-
sistant accountant. In-
formation de gestion, TS or
BT. Tel: 01/871690/1/2 (lei-
na)

مؤسسة مالية لبنانية تبحث
عن - مهندس سبر الخوارزمية
- سائق الباصات - سائق وشاحن
- حـائـل - مسؤول عن مخزن
ميكانيكي، الاتصال على الرقم
٠٢/٢٤٤٢٢٦

مطلوب للعمل في شركة هندسية
كبرى رسامين، مهندسين بالهندسة
المعمارية، ذوي خبرة لا تقل
عن ٢ سنوات مع قـطـان استعمال
المعلوماتية (Autocad)، التـلفـون
٤٠٣٠١٧ - ٤١٧٠١٤
تلفون محلي

مطلوب مندوب للتسويق مع سيارة
٢٠٠٠ م. التـلفـون ٠٢/٧٠٨١٤٠

ممنح بحاجة إلى رئيس محاسبة
شهادة مع خبرة ضرورية وسكرتيرة
مع إلمام بالحاسبة والكومبيوتر مركز
العمل غـدـة مـفـرـق بـشـامـون، التـلفـون
٤٢٢١٩٢

مطلوب مندوب مبيعات مستوي
جـمـيـع التـسـويـق أـلـف مـكـتـبـة،
ستراتيات ومال (فـكـس)، أـلـف
تـمـوـيـر، مـسـتـقـلـة مـفـرـق مـكـتـبـة
السيرة الذاتية ٠١/٨٩٧٧٠
٠١/٢٤٧١٠ / ١١ -

Needed full time secretary eng-
lish french computer know-
ledge Tel. 03/202032

Société indust. cherche comp-
table + exp. market. + Angl +
Frm. entre 35 et 45 a.m. Tél.:
493029 - 492550 Melki ou
Franco.

مطلوب موظفة تـكـتـيـلـو عـمـل سـاـفـي
لدى أحد الكتـبـان العمل مدة لا تقل
عن ٥ سنوات، التـلفـون ٢٠٠٠٩٥
٢٢٥٢١٠

Bureau d'étude à Achrafieh de-
mande secrétaire plein temps
(Word + Excel). T 326505 -
200911

Importante société industrielle
recherche une secrétaire de di-
rection trilingue (expérience
souhaitée). Prière de contacter
M. Najjar au 01/468278 ou 01/
920691

Sté. d'Importation et de dis-
tribution demande un jeune
comptable ayant 2 ans d'ex-
p. - diplômé T.S. expertise -
comptable. Tél.: 03/211005

Repres. of an american air
cond. Co. requires - Mechan-
ical eng. (AUB Grad.) min 5
yrs exp. in HVAC. - Salesmen/
Sales women. - Qualified
techn. BT & TS. in air cond.
Field. Phone 363181/372702
Call 03/880190

A leading glass factory in
Choueifat requires: - Sec-
retary, fluent eng., computer
knowledge (Excel - Word),
secretarial degree is an asset.

مطلوب

34 year - old prof. tx grand., MS
computer science 10 years exp.
in client/server dev., unix, win
95/NT. Now developing in VB +
NT/SQL for a European corp.
Perfect in 3 langs. looking for a
part time job. Tel.: 03/736990,
Email s.a.m @ Cyberia.net.lb.

استاذ يعطي دروساً محاسبية
خصوصية للتقوية مدار في الهندسة
المعمارية لمن يـمـهـم الأـمـر، المـعـلـم
٠٢/٨٨٠١٧٨

مـحـسـب قـوـنـي ذو خـبـرة يـؤمـن
لـمـؤسـسـتـك اعمـال مـحـسـبـة بـدوـم
جـزـئـي وائـضـاً مـعـلـمـات مـحـسـب
الـجـمـيـع ٠٢/٥٥١٨٠٠

Visual C++ /C windows de-
veloper 10 years experience
with major corporation like
digital and Hewlett Packard.
Tel: 03/371083

مطلوب

مـر تـقـا، شـقـان، ٢٢ م. ٢ غـرف
نـوـم، صـالـون، غـرفـة طـم، ٢
مـحـمـل، غـرفـة جـوس، غـرفـة خـدـمـة،
Sodeco Ges. 1٥٥٠٠٠، التـلفـون
01/203070

Vente apt Mteyleb 1er étage
600m² super grand lux et
confort. liv. 4 mois facilité de
paiement 03/279988

للبيع خـلـو مـحـل في بـدوـم، اـتـمـال
بـالـتـلفـون ٠٢/٢١٤١٨
٠١/٢٠١١٠

للبيع أرض في بـعـيـنا ٥٠٠ م. مـفـرـق
القـمـر + المـطـيـل، ٢٠٠٠ م. مـفـرـق
٠٢/٠٨٩٤٠

للبيع مـكـتـب ٢٠ م. مـفـرـق مـفـرـش
قـبـلـة مـسـتـقـل، قـبـل، يـسـوع مـكـيـف +
خـطـي مـكـتـب ٠٢/٢٤٤٨٨
٠١/٨٩٤٢٨

مستودعان للبيع راس بيروت على
شارع ١٨ م. ساحة الواحد ٩٠٠ م.
عـلـو ٤٠٠ م. نـزـلـة مـوـفـق، التـلفـون
٠٢/٨٨٤٩٢٢/٢٠

وظائف

مطلوب شيف شرقى غربى لشركة
تغذية في الدوحة قطر المرتب بمحدد
حسب الخبرة المطلوب إرسال السيرة
اللقبية عبر الفاكس ٩٧٤/٨٨١٦١٠
او الاتصال عبر الهاتف للتلفون
٩٧٤/٨٨١٦١٠

مطلوب خادمة لطفال (لغة انكليزية)
الاتصال قـبـل المـعـلـم، ٠١/٨٢٧٧٢
٠٢/٨٨١٠١٢

مطلوب مساعدو طباعة اوفست وعلم
سيولفات ٠١/٨٨٠١١٧

مطلوب للمساعدة في جـدة العمل في
استوديو حيث مصور ومصوره ذوي
خبرة لا تقل عن ١٠ سنوات
خاصة في مجال البورتريه وبفضل
خبرات دراسية واكاديمية في
التصوير، عروض ومواقع مفرية للغة
الانكليزية لاساسية للتقدمين للكتابة
مع السيرة الذاتية مرفقة مع صورة
فوتوغرافية جـدة صـرـب، ٤٢٩٨ رمز
٢١٤٩١

International company in Bei-
rut requires executive secretary
with experience /very good
command of English and com-
puter literacy (Word/Excel)
Fax your C.V. to 01/495345

Needed for Nigeria: Civil en-
gineers (A.U.B., Esib, U.I.
graduates) construction for-
men, heavy duty mechanics
(repairs & maintenance) please
fax your C.V. to 01/323038

Carrosserie Abillama cherche
pr. son équipe de ventes un
jeune gestionnaire de préfé-
rence avec exp. de ventes de
voitures ou véhicules et
équipements industriels (2
ans). Pour RDv. Tél.: 410175/
6 - 404270 M. Nassif (8h-17h).

Needed a sales man (B.A. or
marketing degree) age 25-35
yrs. call 01/888571 - 03/
355553

Computer Company Based in
Hama requires salesperson
with min. Three years ex-
perience in computer sales.
Pls. call Bazzeddin. Tel: 01/
351630 - 353931 - 345127

شركة مالكو التجارية تطلب العمل،
سكرتيرة تنفذ ذات خبرة تـجـيـد
الانكليزية لـوابة تامة، فمن تـجـد في
نفسها الكفاءة للتقدم شخصيا الى
مكتب الإدارة العامة مصحوبة
بوثانها للتبوية كورنيس المزرعة -
سـتـر كـوسا - ط ٨

Pour le Côte - d'Ivoire expert
en I.T. pour maintenir et dé-
velopper le software d'une usine
exp. en soc - unix et fax base
seront exigés 03/231512

شركة مبرورات روجية تطلب مـنـحـي
مبـيـمـات مع رخصة سوق عـوـمـدية
امـتـطـقة مـسـرـوان - الـبـن، التـلفـون
٠١/٤٨٢٢٠٠ - ٤٨٢٥٠٠

Req. for the Lebanese Amer-
ican University - Byblos com-
puter & commun. engineer or
MS in computer science min 2
yrs exp. proficient in PC sys-
tems & in Unix system admin-
ist. Candidates should submit
appl. & CV's to the personnel
office. Tel.: 09/946544/5

فرصة مهمة للبائعين

مطلوب مندوب مبيعات متخصصين في مواد البناء
وخاصة الرخام والفرانيت مستوى ممتاز
وخبرة لا تقل عن ٣ سنوات

التقديمات:

- (١) راتب شهري
- (٢) عمولة على البيع
- (٣) بدل تنقل
- (٤) تأمين استشفاء

الطلبات ستعالج بسرية كاملة
لتقديم الطلبات المراجعة مع الآسة لينا فـخـر
على العنوان التالي: فـرمان خلف اوتيل الريستول بناية رضوان
حـاـتـف: ٠١/٣٤٧٩٢١ - ٠١/٣٤٠٧٥٢ / ٣

3M

OFFERS CAREER OPPORTUNITY

3M, A Fortune 500 Company, rated among the ten most admired
American Corporations, offers an opportunity for a career minded person
to be based in 3M's Branch Office in Beirut.

The requirement is for a Sales Engineer to assume a sales responsibility
to develop and manage 3M's Construction Markets and Commercial
Care businesses.

The product line will be concrete protection, energy conservation and
safety window films for the Construction Markets Division and building
services and cleaning products for the Commercial Care Division.

The responsibility will be selling to specifiers, architects, building and
cleaning contractors, commercial buildings and institutions, hospitals,
hotels, etc...

The candidate should be a Civil Engineer or should come from a technical
background, with preferable experience in concrete coatings, with the
necessary sales, interpersonal and business management skills.

Please apply in confidence within two weeks to:

3M Gulf, Lebanon Branch
P.O.Box: 113-5578
Hamra Square
Beirut, LEBANON
or fax your CV to 01-344990

الاتحاد القطري للالعاب الدفاع عن النفس

(كاراتيه - جودو - تايكواندو)

يعلن عن حاجته الى سكرتير فني بمن تتوافر فيه ما يلي:

- ١- ان لا يقل عمره عن ٢٠ سنة.
- ٢- ان يكون حاصلا على شهادات علمية لا بأس بها. ويفضل من يكون حاصلا على
بكالوريوس في التربية الرياضية او ما يعادلها او اعلى منها.
- ٣- ان يكون ملما باللغة الانكليزية تحدثا وكتابة.
- ٤- ان يكون قد عمل في مجال تنظيم بطولات في العاب الدفاع عن النفس وخصوصا في
العاب (الكاراتيه - الجودو - تايكواندو).
- ٥- ان يكون ملما بلوالتين هذه الاعمال.
- ٦- ان لا تقل خبرته في هذا المجال عن (٥ سنوات).
- ٧- ان يكون حاصلا على شهادات دورات سواء كانت في المجال الاداري التنظيمي او التحكيم
لمهذه الاعمال. وسيقدم الاتحاد القطري للالعاب الدفاع عن النفس الامتيازات التالية لمن
سيحصل هذه الوظائف:
- راتب شهري ومكافأته ١٤٠٠ دولار (فقط لك ولزوجة) دولار ليركي لا غير).
- تذكرة سفر ذهابا ووليا مرة واحدة في العام له ولزوجة اسرته من ثقل اعلاهم عن
١٨ سنة.
- سكن مفروش جاهز.
- سيارة سيرة.

ترسل جميع الطلبات على العنوان التالي:

الاتحاد القطري للالعاب الدفاع عن النفس

ص.ب. ٩٨٧٤ الدوحة - قطر

او بالفاكس: على الرقم: ٩٧٤/٤٢٢٨٨١

او على الانترنت: qatar.net.qa

JOB OPPORTUNITIES: Telecommunications

Attractive Salary and Benefits

1st Position: Data Communication Engineer
Extensive experience in telecommunication protocols in a WAN environment
SNA/SDLC, IP, IPX, Ethernet, Token Ring, Cisco IOS, X.25, SNMP.
Experience in ATM is a plus.
Responsibilities: Manager of the Service Development Group in charge of
designing the solutions to meet customers requirements in a multi-protocol
WAN environment.

2nd Position: Transmission Engineer
Experience in PDH and SDH microwaves operating in a Public Network
environment.
Responsibilities: Deployment and maintenance of a nationwide microwave
network.

3rd Position: Switching Engineer
Experience in ATM switching systems.
Responsibilities: Deployment and maintenance of ATM switches.

4th Position: Network Engineers
Experience min. 2 years in the following networks:
- Microsoft (Windows 3.1x, 95, NT 3.5, NT 4.0), Novell, AppleTalk, IBM
networks and experience in:
- Internet technologies, Network interconnection: router configuration,
modems, etc.

5th Position: Customer Support Manager
Strong experience in Customer Support and Service Provisioning
Management in the context of a telecommunication and information System
Environment and/or Internet.
Responsibilities: Create and manage a Customer Support Group whose
responsibilities include Service Provisioning, Customer Support (hot-line),
Direct Support, and Training.

6th Position: Telecommunication Engineers
Graduate from ESIB or AUB (CCE) for the position of members of the
Technical Staff (Network Deployment and Maintenance Group and Network
Management Group).

7th Position: Senior Sales Engineers
Min. 3 years experience in corporate account selling. University degree, good
communication and writing skills. Experience in selling technical solutions and
knowledge in computer networking and telecommunication.

Resumes to be sent to Fax # (01) 581843 (Attention Miss Layla Ibrahim)
or deliver to P.O.Box 11-316, 460 Corniche Al Nahr, Beirut

مطلوب سكرتير ذو كفاءة عالية بالشروط التالية:

- * مؤهل جامعي
- * خبرة كافية في أعمال السكرتارية
- * إجادة تامة للغة العربية والإنكليزية والفرنسية كتابة وتحدثا وترجمة
- * وطباعة
- * حفظ الملفات
- * ثقافة عامة جيدة
- * يجيد العلاقات العامة
- * نشيط ولائق المظهر
- * اتقان عمل الحجوزات لدى الفنادق العالمية وخطوط الطيران
- * اتقان استخدام الكمبيوتر ببرامج متنوعة وخاصة برامج أعمال
- * السكرتارية
- * خبرة في تجهيز الترتيبات اللازمة للسفريات والبرنامج الزمني الخاص
- * بها وعمل الترتيبات اللازمة لاستقبال الزوار في المطار ومراجعة
- * السفارات
- * لديه إقامة قابلة للتحويل إذا كان غير سعودي ومقيم في المملكة
- * العربية السعودية وإذا وقع الاختيار على أحد المتقدمين من خارج
- * المملكة فإنه سيتم تأشيرته استقدام

المزايا

- * راتب مغر
- * السكن في فيلا مؤثثة ومجهزة بجميع لوازم المعيشة في مجمع
- * متميز
- * سيارة للاستخدام الشخصي
- * توفير العلاج الطبي
- * توفير تذكرة السفر
- * مزايا أخرى

تقدم الطلبات شخصيا الى العنوان التالي:

الأشرفية، ساحة ساسين، اسكو سنتر، الطابق العاشر، بيروت، لبنان
تلفون: ٠١/٢١٧٣٠٩ - ٠١/٢٠٢١٠٢

الضمانات الأميركية عقدة أزمة جديدة بعد الخليل؟

١٩٩٧/١/١١
رئيس القلم
نبيل لطون

